

நல கிரட்டையுபுதிய பாடத்திட்டம்/New Syllabus

අධ්‍යාපන පොදු සහතික පත්‍ර (සාමාන්‍ය පෙළ) විභාගය, 2017 දෙසැම්බර් කළවිප් පොතුත් තරාතරුප් පත්තිර (සාතාරණ තරු)ප් පරිශ්‍යාස, 2017 දිසේම්බර්  
**General Certificate of Education (Ord. Level) Examination, December 2017**

ଆରାବି  
ଆରାବ  
Arab

படிக் குறிப்பு  
மூன்று மணித்தியாலம்  
*Three hours*

<i>Q. NO</i>	<i>Marks</i>
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
Total	

வினாக் கூட்டுரை  
கூட்டுரை  
Index Number } .....

Entered by	
Checked by	
TOTAL MARKS	

**දුපලදෙක්** : I කොටසේ ප්‍රශ්න සියලුවම ම සහ II හා III යන කොටස්වලින් එක ප්‍රශ්නය බැඳීන් ද තෝරාගෙන ප්‍රශ්න පත්‍රකට පම්බුක් මෙම ප්‍රශ්න පත්‍රයේ ම පිළිතරු සූපයන්ත්තේ.

**அறிவுறுத்தல்கள் :** பகுதி I இல் எல்லா வினாக்களுக்கும் பகுதி II, III ஆகியவற்றிலிருந்து ஒவ்வொரு வினா வீதமும் தெரிவுசெய்து ஜந்து வினாக்களுக்கு மாத்திரம் இவ்வினாத்தாளிலேயே விடை எழகுத.

**Instruction** : Answer five questions only, selecting all questions in **Part I** and one question each from **Parts II** and **III**. Write answers on this paper itself.

## (القسم الأول)

## I කොටස / පැකුති I / Part I

(பூங்க சிலைகள் முதலாக விடையளிப்பதே விரைவாக விடையளிப்பது என்று அறியப்படுகிறது.)  
 (எல்லா வினாக்களுக்கும் விடை எழுதுக.)  
 (Answer all questions.)

1. (A) ஒரு ஒரு வாக்கையே கீழ்க்கண்ட சூடைப் பின்ய ஓடிரியென் அடிகளை வர்ணி தீவிரமான சொல்லை அடைப்புக்குறியிலிருந்து தெரிவிசெய்து அதன் கீழ்க் கோட்டுரை.

In each of the following sentences, underline the suitable word given within the bracket to fill the blank. (05 marks)

١ (A) ضع خطأ تحت الكلمة المناسبة لتكميل الجملة.

- |                             |                          |       |
|-----------------------------|--------------------------|-------|
| (طوابع - ثوانٍ - مساجد)     | هل هذه ..... سودانية؟    | (I)   |
| (أولئك - ذلك - هناك)        | إذهب ..... يا ذكري.      | (II)  |
| (جديدا - جددا - الجديد)     | المدرسة تريد طالبا ..... | (III) |
| (المعلم - المقصف - الملعب)  | يشتري عمر القلم من ..... | (IV)  |
| (الأشجار - الخريطة - الحشب) | رسمت ..... وأحضرت الصور  | (V)   |

(B) யரின் ஓர் அடிக்கால சமீகான படிய விரல்தான் குழிந்தேர்று யரின் ஓரக்கீடு அடிக்கால்.

கீழ்க் கோடிடப்பட்ட சொல்லுக்குப் பொருத்தமான ஒத்தகருத்துச் சொல்லை அடைப்புக்குறியிலிருந்து தெரிவிசெய்து அதன் கீழ்க் கோடிடுக.

Underline the suitable synonym for the underlined word from those given within the bracket.

(05 marks)

(B) ضع خطأ تحت المترادف المناسب للكلمة المخطوطة.

- |                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                   |                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| (الكتبة، الفصل، الغرفة)<br>(لبس، غسل، نشر)<br>(الطابق، الفناء، الرف)<br>(نادي، فرقة، لعبة)<br>(تسبيح، تدريس، تمرين) | دخل المدير <u>الصف</u> ومعه مدرس جديد.<br><u>ارتدى</u> أحمد ملابس الرياضة.<br><u>المعلم</u> في الدور الثالث.<br><u>أنا مشترك</u> في <u>جماعة الصحافة</u> .<br><u>هل عندك</u> اليوم <u>تدريب</u> ؟ | (I)<br>(II)<br>(III)<br>(IV)<br>(V) |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|

Underline the suitable antonym for the underlined word from those given within the bracket.

(05 marks)

(C) ضع خطأ تحت الكلمة المضادة المناسبة للكلمة المخطوطة.

- |                          |                             |       |
|--------------------------|-----------------------------|-------|
| (انتظر، أجر، أمهل)       | أسرع الإمام يدخل المسجد.    | (I)   |
| (نائم، فاطر، حاضر)       | أحمد غائب اليوم من المدرسة. | (II)  |
| (يبكي، يبتسم، يشير)      | مصطفى يضحك في قول صديقه.    | (III) |
| (خفى، مريح، عالي)        | صوت الطائرات مزعج.          | (IV)  |
| (فارحاً، جاريًا، قائماً) | أنا أذهب ماشيا إلى النادي.  | (V)   |

(D) එත් එත් වාකුනයේ තිස්සෙනට සැස රෙක්තම් වර්ගන තුළින් තොරු යෙත් රෙක් ඇදින්.

ஒன்றெல்லாரு வாக்கியதற்கிலும்ள்ள இடைவெளிக்குப் பொருத்தமான இலக்கத்தை அடைப்படக்குறியிலிருந்து கெரிவிசெப்பது அதன் தீர்ம்மத் தோற்றுகிறது.

In each of the following sentences, underline the suitable number from those given within the bracket.

(05 marks)

(D) ضع خطأ تحت العدد المناسب من بين القوسين

- |                                  |                                            |
|----------------------------------|--------------------------------------------|
| في الجامعة ..... حافلات.         | (عشرة، عشرة، عشر)                          |
| في هذا الكتاب ..... درسا.        | (خمسة عشر، خمسة عشرة، خمس عشر)             |
| ذهبت ..... طالبة إلى الرحلة      | (اثنان وعشرون، اثنين وعشرون، اثنان وعشرون) |
| إشتري المدرس ..... قلما للأولاد. | (ثلاث وعشرين، ثلاثة وعشرين، ثلاثة عشرين)   |
| أكملت الواجب في ..... دقيقة.     | (أربع، أربعين، رابع)                       |

2. (A) அதை சுடுகள் வாகை கீங்கு ஹாஃவு பரிவர்தனை கர்ந்து.  
பின்வரும் வாக்கியங்களைத் தமிழில் மொழிபெயர்க்க.
- Translate the following sentences into English.

(10 marks)

**س 2 (A) ترجم ما يأتي**

(I) يجلس جد أحمد خلف الطاولة ويستمع إلى الراديو.

(II) في الظهر تجلس العائلة حول المائدة وتناول الطعام.

(III) أحب تلك الفساتين الحمراء.

(IV) انظري هذا مسجد وهذه حديقة الحيوان.

(V) سأحضر الطعام والفاكهه والحلوي في الرحلة.

(VI) أخذ القلم لأكتب الدرس.

(VII) هو يذهب إلى الفصل عنده درس حساب.

(VIII) اسمي خديجة. أنا سريلانكية، وهذه أختي.

(IX) ذهب علي إلى المطبخ وفتح الثلاجة وأحضر بعض العصير.

(X) هذا معسكر جميل. وصلنا هنا يوم الخميس.

- (B) அதை சுடுகள் வாகை அராவி ஹாஃவு பரிவர்தனை கர்ந்து.  
பின்வரும் வாக்கியங்களை அராவியில் மொழிபெயர்க்க.
- Translate the following sentences into Arabic.

(10 marks)

(I) ஓமர் வீலேக் காலுவல் போது ஹா சுறரை கியவிடு.  
உமர் ஓய்வு நேரங்களில் புத்தகங்களும் சஞ்சிகைகளும் வாசிப்பான்.  
Omar reads books and magazine in his spare time.(II) ஓஸ்மான்ன் பியா டி இஹுகே டாமா டி தோ கார்சு லிருட் டை.  
உஸ்மானுடைய தந்தையும் அவன்கு மாமாவும் அதிகமாக வேலையில் ஈடுபடுகிறார்கள்.  
Usman's father and his maternal uncle are very busy.(III) ஒன கிய டி? ஒன சுத டுயதி.  
பேணையின் விலை என்ன? பேணை பத்துச் சதம்.  
How much is the pen? The pen is ten cents.

- (IV) ஈதிமா, கிரி லிலை வீவேன்னால் சுற்றுலை அரிந்த.

பாத்திமா, குரிய ஓளி நுழைவதற்காக யன்னலைத் திறப்பாயாக!

Oh! Fathima, Open the window for the sunlight to enter.

---

(V) ஒரே லீட்டோ ஒருவர்யா தீய சூயமில்லாத வலின் கூடுதல்கள் கூடுதலாக இருக்கின்றன.

புவியியல் பாட ஆசிரியர் நீர் வர்ணங்களை அதிகமாக விரும்புவார்.

The Geography teacher prefers water colours.

---

(VI) ஹஸன் கவுதன் பாகலே கியலில் சுட்டை இ தகைய லா டாகிடி.

ஹஸன் எப்பொழுதும் பாடசாலையில் வாசிப்பதற்கான பரிசிலைப் பெறுகிறான்.

Hassan always wins the prize for reading at school.

---

(VII) மாகே வீணேஷ்டாங்கய லீது ஆடீமே ய. தவி ட மேவீ மாகே லீது வே.

எனது பொழுதுபோக்கு ஓவியங்கள் வரைதலாகும். மேலும் இவை எனது ஓவியங்களாகும்.

My hobby is drawing. These are my pictures.

---

(VIII) ஒரு பாகலுட் டீரின் வாகய கரஞ்னை ட?

நீ பாடசாலையிலிருந்து வெகு தூரத்தில் வசிக்கிறாயா ?

Do you live far away from the school?

---

(IX) ஆதேந் வகயேங் ம மேம் பா ஆடீய வீவெந் ஹ அலாங்கார யகீ கீய பூவிகீ ய.

உண்மையிலேயே இந்த மிதிவண்டி வேகமானதும் அழகானதும் எனத் தந்தை கூறினார்.

The father said: Truly! This bicycle is fast and beautiful.

---

(X) பலமு போக ஹ டெவின போக கியெவிலேமி. போக் டெக் ம ஞேஷ்டி ய.

முதலாவது புத்தகத்தையும் இரண்டாவது புத்தகத்தையும் வாசித்தேன். இரண்டு புத்தகங்களும் சிறந்தவை.

I read the first book and second book. The two books are excellent.

---

பல சுட்டை முன்கொலிக் கீர்த்தனை வாக்கு **10**க் கீர்த்தனை.

பின்வரும் தலைப்புகளில் ஏதேனும் ஒன்று தொடர்பாக பூரணமான **10** வாக்கியங்கள் எழுதுக.

Write **10** complete sentences on any one of the following topics.

(20 marks)

س 3 (i) اكتب عشر (10) جمل تامة في أحد الموضوعات الآتية:

. පහත සඳහන් මාත්‍යකාවක් යටතේ සම්පූර්ණ වාක්‍ය 10ක් ලියන්න.

பின்வரும் தலைப்புகளில் ஏதேனும் ஒன்று தொடர்பாக பூரணமான **10** வாக்கியங்கள் எழுதுக.

**Write 10 complete sentences on any one of the following topics.**

(20 marks)

## 1. مدرستي      2. في الحديقة      3. أصدقائي / صديقاتي

## 1. مدرستي      2. في الحديقة      3. أصدقائي / صديقاتي

۱. مدرستی

## 1. مدرستي      2. في الحديقة      3. أصدقائي / صديقاتي

(D)

(II)

(III)

(IV)

(V)

..... (VI)

..... (VII)

..... (VIII)

..... (IX)

..... (X)

## II കോർക്ക് / പകുതി II / Part II

(ලිං ප්‍රශ්නයකට පමණක් පිළිබඳ සපයන්න.)  
 (මුළු ඩීප්‍රෝට් විසාධිකු මත්ත්තිර්ම විශේ ගුහුතු.)  
 (Answer one question only.)

4. பலத சுட்டதீங்கள் விடக் கூடிய விதம் கொடுக்கவேண்டும். சொற்றோட்டர்களையும் பயன்படுத்தி 10 பூரண வாக்கியங்கள் அமைக்குக.  
 Construct 10 complete sentences using the following words and phrases. (20 marks)

س 4 كون 10 جمل تامة باستعمال كل واحدة من الكلمات والعبارات الآتية:

..... الشمس (I)

هذا (II) .....

..... قال (III)

..... على الطاولة (IV)

فستان جديد (V)

أربعة (VI) .....

..... لیلی (VII)

..... (VIII) اذهب

پلیسون (IX)

هذاك (X)

5. பக்க சுட்டதன் விவரம் கீழ்க்கண்ட தலைப்பான் போன்ற வாக்கை நிர்ணயித்து எழுதுக.

பின்வரும் சொற்களைச் சரியாக ஒழுங்குபடுத்தி முழுமையான வாக்கியங்களாக எழுதுக.

Arrange the following words in the correct order and write complete sentences. (20 marks)

**س 5 رتب الكلمات الآتية بطريقة صحيحة واتكتب الجمل تامة.**

(I) ستفعل - القادمة - في - ماذا - العطلة.

(II) ساعة - في - المدرسة - تصل - كم - إلى.

(III) الغداء - والدتها - أعدت - مريضة - لأن - زينب.

(IV) مزرعة - عائلة - إبراهيم - تملك - كبيرة.

(V) من - في - الأب - المساء - يرجع - الشركة.

(VI) فاطمة - على - نائمة - كانت - السرير.

(VII) أبوهن - الفتيات - هؤلاء - طبيب - زميلاتي.

(VIII) تفاحة - برتقال - هذه - أم - أ.

(IX) مختلفة - من - في - طلاب - فصلنا - بلاد.

(X) فيصل - لأن - ما - مكسور - كتب - قلمه - الأجوبة.

## (القسم الثالث)

## III කොටස / පகුති III / Part III

(එක් ප්‍රශ්නයකට පමණක් පිළිනුරු සපයන්න.)

(ආරු ඩිජිටල් මාත්තිරම් බිංදා ගුණුතුක.)

(Answer one question only.)

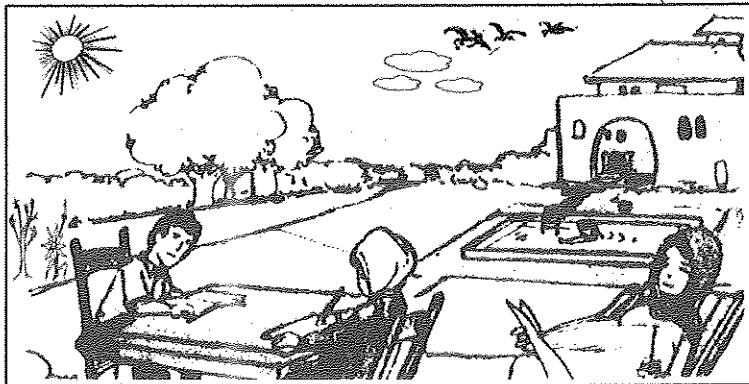
6. පහත දැක්වෙන එනුය පිළිබඳව අරාබි හාඡාවෙන් සම්ඝුරුන් වාකය 10ක් උගන්න.

ක්‍රීඩා තුළ ප්‍රාග්ධනය පූර්වී අරුප මොඩ්‍යියිල් 10 පුරුණ වාකකියුන්කள් ගුණුතුක.

Write 10 complete sentences in Arabic on the picture given below.

(20 marks)

**س 6 اكتب عشر (10) جمل تامة باللغة العربية عن الصور الآتية**



(I)

(II)

(III)

(IV)

(V)

(VI)

(VII)

(VIII)

(IX)

(X)

7. පහත සඳහන් තේරු මැනවීන් කියවා, අසා ඇති ප්‍රශ්නවලට සම්පූර්ණ වාක්‍ය යොදා අරාබි හාජාවෙන් පිළිගුරු සපයන්න. කේරු තුර්ප්පාට්ටුන්ගා පන්තියෙක් කවනාමාක බාසිත්තු, කෙත්කප්පාට්ටුන්ගා ඩිනාකක්ගුරුකුප පුරුණ බාක්කියාන්කිල් අරුප මොඩියිල් විශේ එමුතුකු.

Read the following passage carefully and answer the questions in Arabic using complete sentences.  
(20 marks)

**س 7 إقرأ الفقرة الآتية جيدا. وأجب عن الأسئلة بجمل تامة باللغة العربية.**

دخل المدرس الفصل وأخرج المدرس كراسة الغائبين وسائل التلاميذ: هل هناك تلميذ غائب؟ أجاب التلاميذ: نعم، هناك تلميذ غائبون. قال المدرس: من الغائبون؟ قال: التلاميذ الغائبون هم أحمد وعادل وحسين. سأله المدرس: لماذا غابوا من الحصة؟ أجاب التلاميذ: أحمد ذهب إلى المحطة ليتقبل والده. وعادل ذهب إلى المستشفى ليزور صديقه. وحسين ذهب إلى المطار ليودع عمه. كتب المدرس أسماء الغائبين في الكراسة. ثم قال: يا محمد امسح السبورة. عندنا اليوم درس جديد.

### الأسئلة

(I) ماذا فعل المدرس عندما دخل الفصل؟

(II) ماذا سأله المدرس التلاميذ؟

(III) كم طالبا غائب من الحصة؟

(IV) هل هناك تلميذة غائبة؟

(V) لماذا ذهب أحمد إلى المحطة؟

(VI) ماذا فعل عادل في المستشفى؟

(VII) من هو المسافر في الفقرة؟

(VIII) هل حسين مسافر أيضا؟

(IX) لماذا طلب المدرس من التلميذ أن يمسح السبورة؟

(X) هل عادل مسافر السبورة؟